

Art des Fahrzeuges	Fabrikmarke	Typ	Typenschein-Nummer
Motorkarren (Fahrgestell)	MULTITRAC	M 4 0 (Motor SLANZI DVA 1750)	CH 4556 03

Hersteller Oskar KLAUSER & SOHN, Maschinenbau, 5057 Reitnau
 Erkennungsmerkmale "M 40" auf Hersteller-Plakette und vor Fahrgestell-Nummer

Herstellerplakette rechts, auf Kotflügel unter Beifahrersitz
 Fahrgestellnummer Mitte oben auf Diagonalträger
 Motorzeichen "DVA 1750" rechts, seitlich auf Block (Plakette, von unten sichtbar)
 Hauptimporteur -
 Geprüftes Fahrzeug M40.0891 012/59

Fahrgestell
 Anzahl Achsen 2 Anzahl Räder 4 od. 6
 Lenkung hyrostatisch, Lenkhilfe hydraulisch
 Getriebe mesh. nchtsynchronisiert, Wendegetriebe
 Anzahl Gänge 6 Achsantrieb Allrad *
 Betriebsbremse hydraulisch, 1-Kreis, IB, wirkend auf alle Räder
 Hilfsbremse mechanisch, IB, wirkend auf VR
 Feststellbremse wie Hilfsbremse
 Dauerbremse -
 2-Kreis-Kontrolle -

Motor
 Marke SLANZI Typ DVA 1750
 Bauart Reihe Takte 4
 Treibstoff D Lage vorn
 Kühlung Luft Anzahl Zylinder 3
 Bohrung 92 Hub 88
 Hubraum 1754 Steuer-PS 8,93
 Leistungs-kW 23,5 bei U/min 2550
 PS 32
 Standmessung 72,5 dB/A bei U/min 1910 **
 Schalldämpfer 1 Topf 410 x 210 x 120 mm **
 Abgasprüfung BOSCH-Sz. 2,2 bei 1785 U/min (70%)
Bacharach 1,5

Karosserie Frontlenker / je nach Aufbau §)
 Anzahl Türen §) Geschw. Messer §)
 Sicherheitsgurten §) Rückspiegel §) innen/links/rechts
 Unterlegkeil 280x170x150 Zugvorrichtung nach Wunsch
 Diebstahlsicherung -

Gewichte (§§) vorn hinten total
laut Waagschein
 Nutzlast je nach Fahrzeug
 Leergewicht 4570
 Gesamtgewicht 4570
 Fabrikgarantie 2100 3000
 Reifengröße 10,5 - 18 10,5 - 18 (Varianten +)
 Ply / bar 6 / 2,5 6 / 2,5 vgl. Bemerkungen)
 Tragkraft 3400 3400
 für V max 30 30

Anzahl Plätze t 2 v 2 M h
Masse (§§) innen aussen
 Länge 3770-4500 Achsabstand 1970 - 2600
 Breite §§) Doppelachse v h
 Höhe §§) Spurweite +) v 1420 h 1420
 Ueberhang s v h
v §§) h §§) Spurkreis ø l 10200 r 9900
 Abstand Lenkrad - vorderste Fahrzeugteile -

Garantierte Anhängelast gebremst -
 Garantierte Anhängelast ungebremst -
 Garantiertes Gesamtzuggewicht -
 Geprüfte Anhängelast -
 Höchstgeschwindigkeit nach Hersteller 25 km/h
 Höchstgeschwindigkeit gemessen 22,5 km/h
 bei 2650 U/min am Motor bzw. 550 U/min an der Zapfwelle

Ausrüstung (§§)

Fernlichter					<u>HELLA K 11103</u>
Abblendlichter					<u>HELLA K 11103</u>
Standlichter					<u>HELLA K 11103</u>
Schlusslichter					<u>R (E)</u>
Bremslichter					<u>SI (E)</u>
Richtungsblinker	v				<u>1 (E)</u>
Rückstrahler	v				<u>I (E)</u>
Markierlichter	v				
Zusätzliche Lichter					
Kontroll-Nr.-Beleuchtung					<u>1/ als gewerblicher Motorkarren erforderlich</u>
Scheibenwischer					<u>1/ bei Ausführung mit Frontscheibe mit/ohne Waschanlage</u>
Warnvorrichtungen					<u>BOSCH CH 5 0301 07</u> <u>oder andere geprüfte Modelle</u>

Angaben für den Fahrzeugausweis

Art des Fahrzeuges	<u>Motorkarren</u>		
Marke und Typ	<u>MULTITRAC</u>	<u>M 40</u>	
Typenscheinnummer	<u>CH</u>	<u>4556 03</u>	
Karosserie	<u>je nach Aufbau</u>		
Plätze	total	<u>2</u>	vorn <u>2</u>
Leergewicht	<u>lt. Waagesch.</u>	Treibstoff	<u>D</u>
Nutzlast	<u>je n. Fz.</u>	Steuer-PS	<u>8,93</u>
Gesamtgewicht	<u>4570</u>	Hubraum	<u>1754</u>

Bemerkungen, Änderungen, Auflagen und Eintrag im Fahrzeugausweis

- *) Achsantrieb : Achsantrieb hinten ausschaltbar; Differentialsperre auf VA + HA
- **) Geräuschemessung : Vorbeifahrt V/max. 22,5 km/h, M6, = 80,5 dB/A
- +) Reifenvariante : 7.50 - 18 MPT, 6 PR, Tragkraft v = 2160 kg h = 4320 kg bei 3,5 bar, V/max. 65 km/h
Spurweiten: v = 1380 mm, h = 1810 mm
- §) Karosserie : soweit vorgeschrieben mit Sicherheitsrahmen, FAT-Nr. 436/78. Sicherheitsrahmen ausbaubar zur teilweise- oder ganz geschlossenen Kabine. Die Ausrüstung derselben ist bei der Einzelabnahme zu kontrollieren
- §§) Ausrüstung : Fahrzeug ist mit diversen Aufbauten und Arbeitsgeräten lieferbar. Masse, Gewichte und Ausrüstung sind bei der Einzelabnahme festzustellen bzw. zu kontrollieren
- ++) Geräuschdämpfung : Ganzer Motorraum mit Lärmdämmatte ausgekleidet. Absorbtionsblenden rechts in Radkastenöffnung sowie an Motor-Unterseite rechts

Eintrag im Fahrzeugausweis:

- Anzahl Plomben: 1 / Anbringungsort: an Vollaastanschlag (Code 101)

14